

Manual de funcionamiento

Secadora

D7–900, D7–1200
Tipo N4...



Indice

Indice

1	Advertencias de seguridad.....	5
1.1	Medidas de seguridad adicionales respecto a la secadora con calentamiento por gas.....	6
1.2	Información general sobre seguridad.....	6
1.3	Sólo para uso comercial	6
1.4	Copyright	7
1.5	Certificación de ergonomía	7
1.6	Símbolos.....	7
2	Panel de funcionamiento.....	8
2.1	Opciones	9
3	Descripción de programas	10
3.1	Información general	10
3.2	Descripción de programas	10
4	Manipulación	13
4.1	Carga	13
4.2	Cómo poner en marcha la máquina.....	14
4.3	Funciones adicionales.....	15
4.4	Fin del programa.....	15
4.4.1	Inclinación de la máquina para facilitar la descarga.....	16
4.4.2	Rotación del tambor durante la descarga	16
4.4.3	Limpieza del compartimento del filtro	17
5	Códigos de error	18
6	Mantenimiento	19
6.1	Información general	19
6.2	Es el momento de realizar el mantenimiento	19
6.3	Diariamente.....	19
6.4	Equipos con equilibrio de humedad (MB).....	21
6.5	El personal de mantenimiento cualificado debe llevar a cabo el mantenimiento.	21
7	Información sobre la eliminación.....	22
7.1	Eliminación del aparato al final de su vida útil.....	22
7.2	Eliminación del embalaje	22

El fabricante se reserva el derecho de modificar el diseño y las especificaciones de los materiales.

1 Advertencias de seguridad

- El mantenimiento solo deberá realizarlo personal autorizado.
- Solo deben emplearse repuestos, accesorios y consumibles autorizados.
- No utilice la máquina si ha utilizado productos químicos industriales para su limpieza.
- No seque prendas sin lavar en la máquina.
- Las prendas que se hayan ensuciado con productos como aceite de cocinar, acetona, alcohol, petróleo, queroseno, quitamanchas, aguarrás, ceras y quitaceras deben lavarse en agua caliente con detergente antes de secarlas en la secadora.
- No seque en la secadora productos tales como espuma de goma (espuma látex), gorros de ducha, productos textiles impermeables, artículos con base de goma y telas o almohadas con acolchados de espuma de goma.
- Los suavizantes o productos similares deben utilizarse siguiendo las indicaciones del fabricante.
- La parte final del ciclo de secado tiene lugar sin calor (ciclo de enfriamiento) para asegurarse de que las prendas se dejan a una temperatura a la que no sufran daños.
- Retire todos los objetos de los bolsillos, como encendedores y cerillas.
- ADVERTENCIA: Nunca pare la secadora antes de llegar al final del ciclo de secado a menos que extraiga rápidamente todas las prendas y las extienda para que se disipe el calor.
- A fin de evitar el retroceso de gas en una habitación en la que haya aparatos con llamas o fuegos al descubierto hay que mantener una ventilación adecuada.
- El aire de salida no debe ir al tiro del conducto de evacuación de quemadores de gas o de otros combustibles.
- La secadora no debe instalarse detrás de puertas con cerradura, puertas deslizantes o puertas cuyas bisagras se hallen en el lado opuesto al de la máquina, de tal modo que se limite la apertura completa de la máquina.
- En las secadoras con filtro de pelusa, este ha de limpiarse con frecuencia.
- No hay que dejar que la pelusa se acumule alrededor de la secadora.
- NO DEBE MODIFICARSE ESTE APARATO.
- A la hora de realizar el mantenimiento o de reemplazar piezas, la alimentación debe estar desconectada.
- Cuando se desconecta el suministro, el operador debe comprobar si la máquina está desconectada (que se ha desenchufado y sigue desenchufada) desde cualquier punto al que tenga acceso. Si no es posible, debido a la estructura o la instalación de la máquina, se incluirá una desconexión con un sistema de bloqueo en la posición aislada.
- Según las normas de cableado: monte un interruptor multipolar antes de la máquina para facilitar la instalación y tareas de mantenimiento.
- ADVERTENCIA: El aparato no debe alimentarse mediante un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni conectarse a un circuito al que un servicio conecte y desconecte periódicamente.
- Si la placa de datos técnicos indica voltajes o frecuencias nominales diferentes, (separados por la barra invertida /), en el manual de instalación figuran instrucciones para ajustar el aparato en función del voltaje o la frecuencia nominales que sean necesarios.
- Los equipos fijos no cuentan con sistemas de desconexión de la red eléctrica, con una separación de contactos de todos los polos que permita la desconexión total en una

situación de sobrevoltaje de categoría III. El sistema de desconexión debe incorporarse al cableado fijo de acuerdo con la normativa sobre cables.

- Las aberturas de la base no se obstruirán con una alfombra.
- Peso máximo de ropa seca: D7–900: 50 kg, D7–1200: 67 kg.
- Nivel de presión acústica de emisiones ponderada en A en los lugares de trabajo: < 70 dB(A).
- Requisitos adicionales para los siguientes países; AT, BE, BG, HR, CY, CZ, DK, EE, FI, FR, DE, GR, HU, IS, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, NO, PL, PT, RO, SK, SI, ES, SE, CH, TR, UK:
 - PRECAUCIÓN: Este aparato no deberá instalarse en lugares a los que se tenga acceso el público.
- Requisitos adicionales para otros países:
 - Esta máquina no ha sido diseñada para ser utilizada por personas (inclusive menores de edad) con capacidad física, sensorial o mental reducida, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que hayan sido entrenadas para utilizarla por parte de la persona responsable de su seguridad. Vigile que los niños no jueguen con la máquina.

1.1 Medidas de seguridad adicionales respecto a la secadora con calentamiento por gas

- Antes de instalar la secadora, compruebe las condiciones de distribución locales y asegúrese de que la naturaleza del gas y la presión y el ajuste del aparato son compatibles.
- No instale la secadora en locales que contengan máquinas de lavado que utilicen como detergente percloruro de etileno, TRICLOROETILENO o CLOROFLUOROCARBUIROS.
- NOTA: Se destaca que la conexión y puesta en servicio de los equipos conformes con esta norma están sujetas al cumplimiento de las regulaciones sobre instalación vigentes en los países donde se comercialicen.
- Indicarán que la conexión al equipo debe hacerse con una manguera flexible adecuada para su categoría, según las regulaciones sobre instalación del país de destino y, en caso de duda, el instalador se pondrá en contacto con el proveedor.
- El equipo debe instalarse con materiales ignífugos en el suelo, la encimera y la pared que esté cerca, si es necesario.
- Si huele a gas:
 - No encienda ningún aparato
 - No encienda ningún contacto eléctrico
 - No utilice los teléfonos del edificio
 - Evacue la habitación, el edificio o el lugar
 - Póngase en contacto con la persona responsable de la máquina

1.2 Información general sobre seguridad

Para evitar daños en la electrónica (y otras piezas) como resultado de condensaciones, las máquinas deben almacenarse a temperatura ambiente durante 24 horas antes de utilizarse por primera vez.

1.3 Sólo para uso comercial

Las máquinas de este manual se han fabricado únicamente para uso comercial e industrial.

1.4 Copyright

Este manual es exclusivamente para la consulta del operador y solo se puede ceder a terceros con la autorización de Wascomat.

1.5 Certificación de ergonomía

El cuerpo humano está preparado para el movimiento y la actividad, pero puede sufrir lesiones debidas a tensiones físicas como consecuencia de posiciones estáticas y movimientos repetitivos o por la adopción de posturas físicas inconvenientes.

Se han evaluado y certificado las características ergonómicas de su producto, esas que pueden influir en su interacción física y cognitiva con él.

De hecho, un producto que exhiba características ergonómicas debe cumplir requisitos específicos, que pertenecen a tres aspectos diferentes: politécnico, biomédico y psicosocial (facilidad de uso y satisfacción).

Respecto a estos aspectos, se han realizado pruebas específicas con usuarios reales. Por lo tanto, se demostró que el producto cumplía los criterios de aceptabilidad ergonómica que exigen las normas.

En el caso de que un solo operador maneje varias máquinas, aumentarán los movimientos repetitivos y, como consecuencia, crecerá exponencialmente el riesgo biomecánico relacionado.

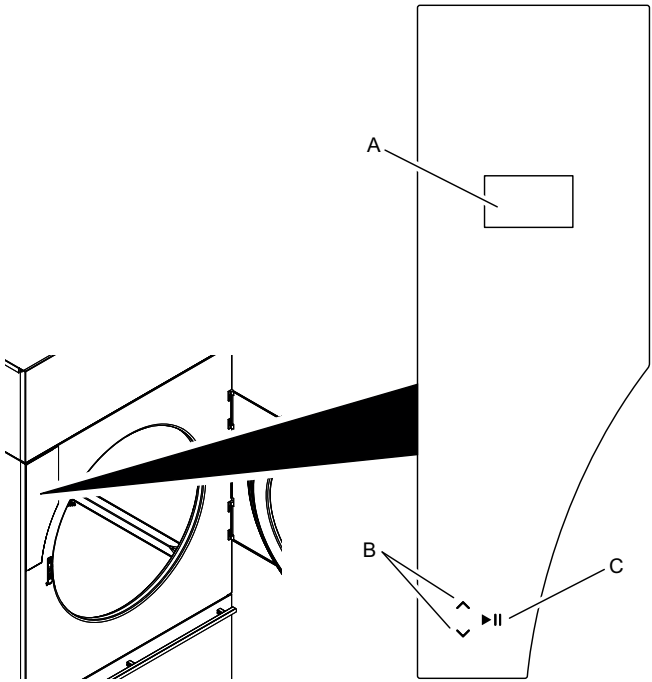
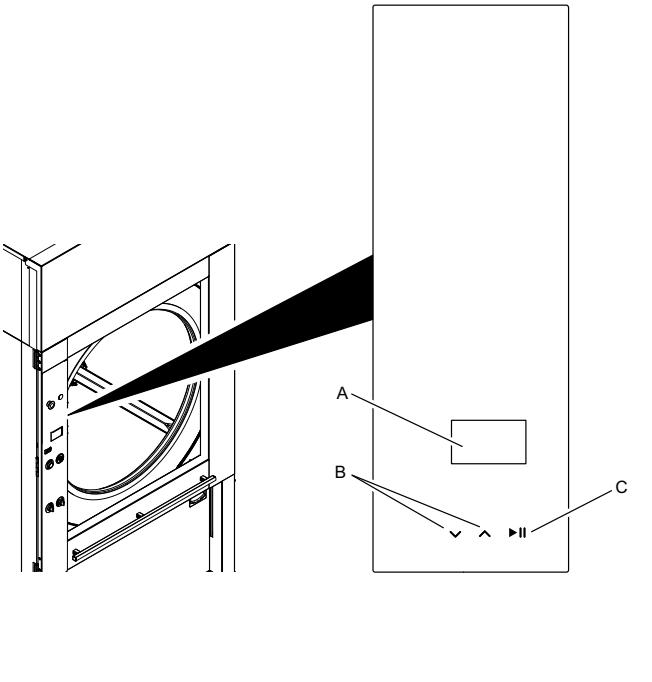
Siga las recomendaciones que se indican a continuación, tanto como sea posible, para evitar que los operadores sufran lesiones.

- Cerciórese de que haya carros o cestos adecuados para la carga, la descarga y el transporte.
- Organice la rotación de tareas en el lugar de trabajo si hay un solo operador encargado de varias máquinas.
- Al utilizar el panel de mandos: aumente la distancia a la máquina retrocediendo unos pasos antes de mirar la pantalla.
- Para no dañarse la espalda al abrir/cerrar la puerta del filtro, los operadores deben flexionar las rodillas en la medida de lo posible en lugar de la espalda.
- Mientras levantan la puerta del filtro, los operadores deben reducir todo lo posible la distancia entre los pies y los tiradores y flexionar las piernas en lugar de la espalda.
- En la carga y descarga:
 Reduzca en lo posible la distancia de recogida. Si utiliza un carro, no lo sitúe entre el operador y el equipo.
 Si el operador tiene que elevar el brazo por encima de la altura del hombro, debe reducir el número de objetos que maneje en cada operación de recogida.

1.6 Símbolos

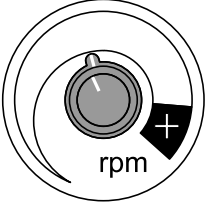
	Precaución
	Precaución, superficie caliente
	Precaución, alto voltaje
	Advertencia, riesgo de incendio/material inflamable
	Peligro, riesgo de aplastamiento
	Lea las instrucciones antes de utilizar la máquina

2 Panel de funcionamiento

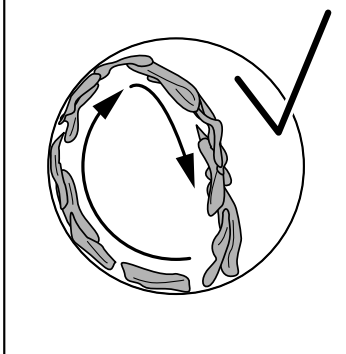
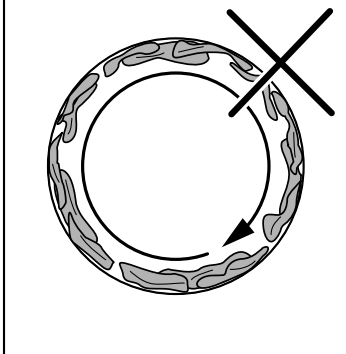
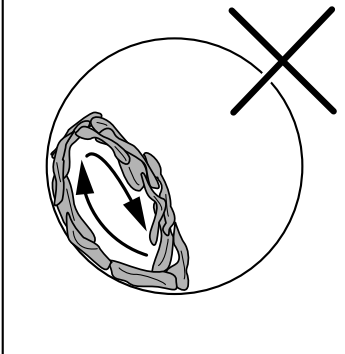
Modelos estándar		Modelos con puertas corredizas	
			
A	Pantalla		
B	Flechas de arriba y abajo que sirven para desplazarse hacia arriba y hacia abajo por los menús en la pantalla.		
C	Botón de inicio y pausa		

2.1 Opciones

El equipo se puede utilizar con varias combinaciones de opciones. En las tablas siguientes se explica el funcionamiento de cada mando y botón.

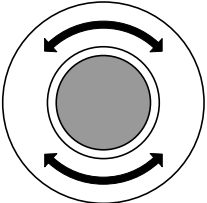
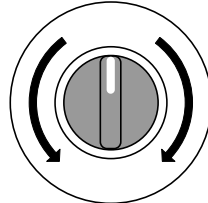
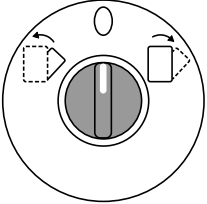
	Mando de velocidad de rotación del tambor Use el mando para ajustar la velocidad de rotación del tambor.
---	---

Use la tabla siguiente como guía para fijar la velocidad óptima del tambor.

Velocidad óptima del tambor	Velocidad excesiva del tambor	Velocidad insuficiente del tambor
		

La tabla de velocidad óptima del tambor es una recomendación general. La velocidad óptima del tambor y la distribución de la carga en él pueden variar en función del tipo de carga y del proceso de secado, por lo que la tabla debe considerarse como una recomendación general de distribución de la carga.

Las siguientes opciones son únicamente para los equipos con puerta corrediza:

	Botón de rotación del tambor Pulse el botón al mismo tiempo que utiliza el mando de rotación del tambor.		Mando de rotación del tambor Gire el mando a izquierda o derecha para hacer girar el tambor mientras vacía el equipo. Por razones de seguridad, el botón de rotación del tambor se debe pulsar al mismo tiempo.
	Mando de inclinación Utilice el mando para inclinar el equipo mientras lo carga o descarga. Gire el mando a la derecha para inclinar el equipo hacia delante o a la izquierda para devolverlo a la posición vertical. El interruptor debe situarse en la posición izquierda para poder iniciar un programa de secado. La inclinación se puede detener colocando el mando en la posición central.		

3 Descripción de programas

3.1 Información general

La máquina está provista con varios programas adaptados al campo de aplicaciones para la que se ha diseñado; mercados diferentes utilizan programas diferentes. A continuación se muestra una breve descripción de algunos ejemplos de programas que puede utilizar.

Para el mejor resultado posible del secado se recomienda secar prendas de la misma calidad en cada ciclo de secado.

3.2 Descripción de programas

Hay dos tipos de programas: los automáticos y los de tiempo.

- Los programas automáticos tienen detección de humedad y se paran cuando se alcanza el grado de secado seleccionado.
- Los programas de tiempo no detectan la humedad y se paran cuando se ha terminado el tiempo preajustado o seleccionado.

Durante un ciclo de secado, cuando el cuadrado del ángulo inferior derecho muestra una marca completa, indica que la unidad calorífica está activa/encendida. La unidad de calentamiento puede ser de gas, eléctrica o de vapor.

Si el cuadrado no muestra la marca, no significa que la unidad calorífica tenga algún problema. Esa caja sencillamente supervisa el estado de la unidad calorífica y muestra si está activa/encendida o inactiva/apagada.

- A = Activa/encendida
- B = Inactiva/apagada

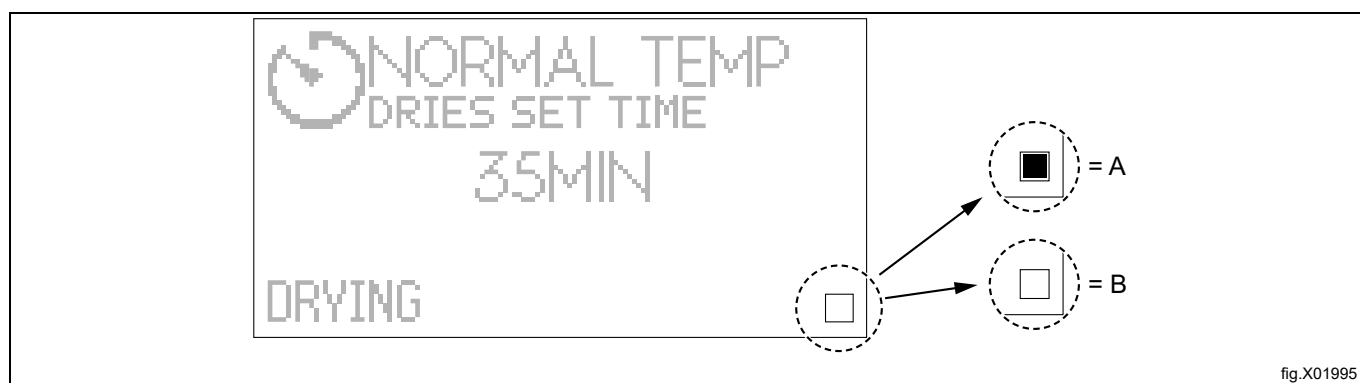


fig.X01995

Programas automáticos

Nombre de programa y símbolo en pantalla	Etiqueta sobre el cuidado	Descripción de programas
TEMP NORMAL EXTRA SECO 	 	Temperatura normal. El programa se detiene automáticamente cuando los tejidos están extra secos.
BAJA TEMP EXTRA SECO 		Baja temperatura. El programa se detiene automáticamente cuando los tejidos están extra secos.
TEMP NORMAL SECO 	 	Temperatura normal. El programa se detiene automáticamente cuando las prendas están secas.
BAJA TEMP SECO 		Baja temperatura. El programa se detiene automáticamente cuando las prendas están secas.
TEMP NORMAL SECO PARA PLANCHA 	 	Temperatura normal. El programa se detiene con las prendas todavía un poco húmedas.
BAJA TEMP SECO PARA PLANCHA 		Baja temperatura. El programa se detiene con las prendas todavía un poco húmedas.
BAJA TEMP ABAJO 		Baja temperatura. El tiempo de secado se debe ajustar en función del tipo de prenda para conseguir el secado que se desee. Este programa es adecuado por ejemplo, para secar abrigos, edredones o almohadas de plumas.
BAJA TEMP SENSIBLE 		Baja temperatura. Este programa es adecuado, por ejemplo, para secar fibras sintéticas, como poliéster, poliamida o tejidos naturales (seda).
LANA 	 	Temperatura normal. El programa se detiene antes de que las prendas estén totalmente secas, con el fin de protegerlas. Es un programa muy suave, adecuado para secar, por ejemplo, tejidos de lana de, más o menos, todos los tipos. Por ejemplo, mantas, chaquetas, etc.
BAJA TEMP MOPA 		Baja temperatura. El programa se detiene cuando las mopas están secas. Es un programa adecuado, por ejemplo, para secar mopas de microfibra sintética.
BAJA TEMP TRAPO 		Baja temperatura. El programa se detiene cuando los trapos están secos. Es un programa adecuado, por ejemplo, para secar trapos de microfibra sintética.
NORMAL TEMP LARGE TEXTILES	 	Temperatura normal. El programa se detiene automáticamente cuando el tejido está seco. Este programa es adecuado para secar telas de gran tamaño, como sábanas, manteles, cortinas, etc. El programa evita el enredo de las telas.
BAJO TEMP LARGE TEXTILES		Baja temperatura. El programa se detiene automáticamente cuando el tejido está seco. Este programa es adecuado para secar telas de gran tamaño, como sábanas, manteles, cortinas, etc. El programa evita el enredo de las telas.

Programas de tiempo

Nombre de programa y símbolo en pantalla	Etiqueta sobre el cuidado	Descripción de programas
TEMP NORMAL FIJAR TIEMPO SECADO 	 	Temperatura normal. Se pueden seleccionar diferentes tiempos de secado. El programa se detiene una vez transcurrido el tiempo.
BAJA TEMP FIJAR TIEMPO SECADO 		Baja temperatura. Se pueden seleccionar diferentes tiempos de secado. El programa se detiene una vez transcurrido el tiempo.
VENTILACIÓN FIJAR TIEMPO SECADO 		Sin calor. Se pueden seleccionar diferentes tiempos de secado. El programa se detiene una vez transcurrido el tiempo.

- Los programas con TEMP NORMAL son aptos para la mayoría de textiles.
- Los programas con BAJA TEMP se deben utilizar con tejidos sintéticos, como poliéster, poliamida, poliacrílico y licra, viscosa, algodón poliéster y tejidos delicados con el símbolo (en la figura siguiente) o con el texto “Secadora a baja temperatura” o similar.

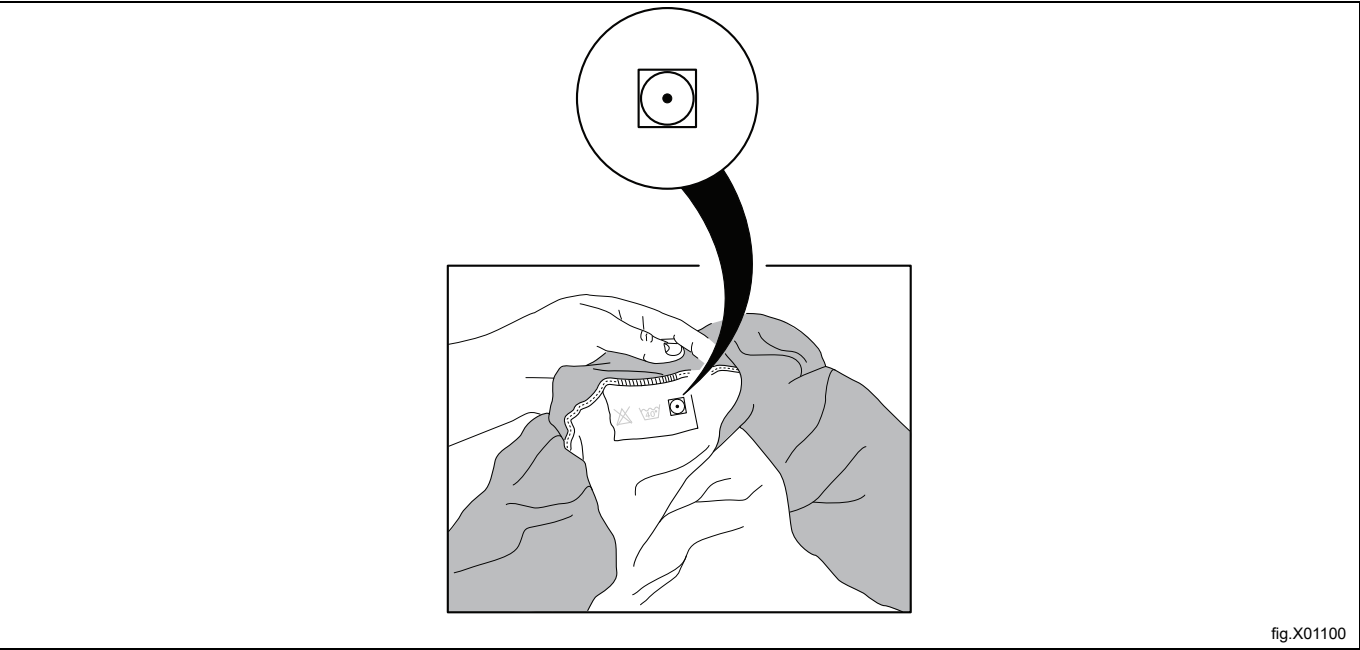


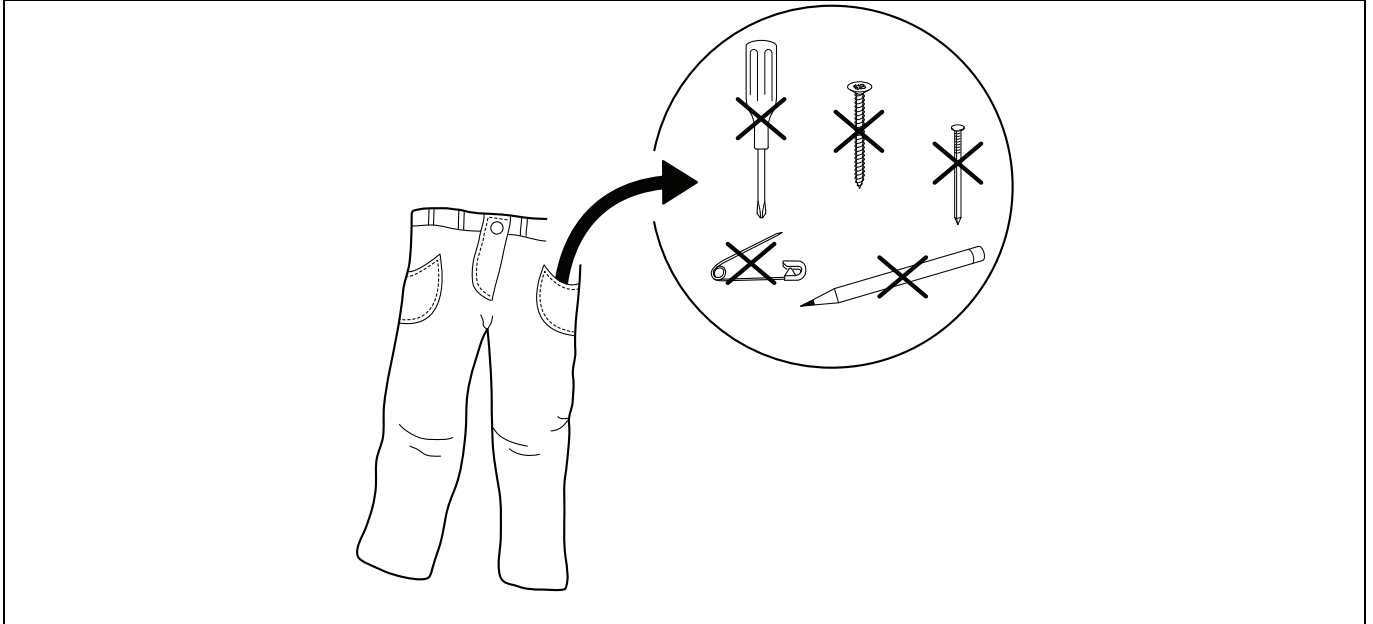
fig.X01100

4 Manipulación

4.1 Carga

Nota!

Saque de los bolsillos todos los objetos y asegúrese de que no haya objetos metálicos, como pueden ser tornillos, pasadores, etc. en ellos. Los objetos metálicos pueden estropear el tambor.



Asegúrese de que el filtro esté limpio.

Introduzca las prendas en la máquina y cierre la puerta.

Carga máxima recomendada	
D7-900	45 kg / 99 lb
D7-1200	60 kg / 132 lb

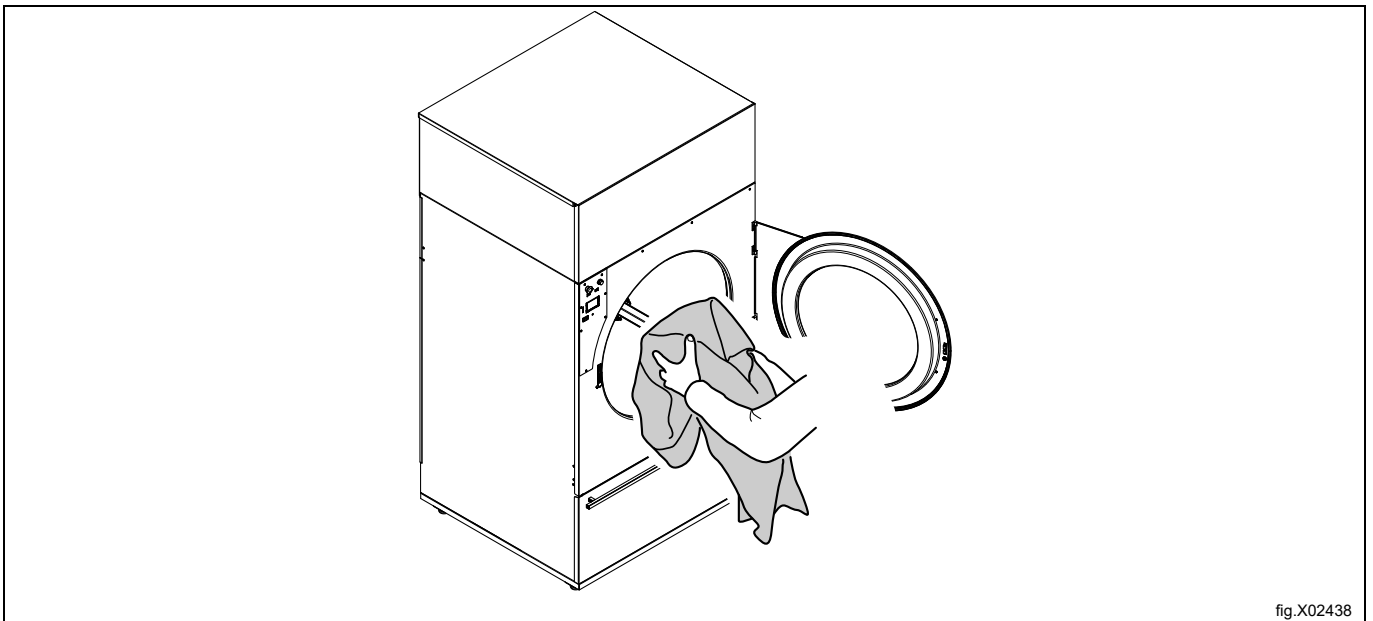


fig.X02438

4.2 Cómo poner en marcha la máquina

Programas automáticos

Seleccione el programa con las flechas arriba y abajo.

Ponga en marcha la máquina pulsando ►|| .

Programas de tiempo

Seleccione el programa con las flechas arriba y abajo.

Ponga en marcha la máquina pulsando ►|| .

Una vez iniciado, es posible cambiar la duración del programa seleccionado:

- Aumente o reduzca el tiempo con las flechas arriba y abajo,
 ^ aumenta el tiempo y v reduce el tiempo.
- Pulse ►|| para ponerlo en marcha de nuevo.

4.3 Funciones adicionales

Hay un menú con funciones adicionales disponibles para su selección tras el arranque. Cuando pulse ►|| aparecerá un menú en la pantalla.

Haga su selección en el menú con las flechas de arriba y abajo y pulse ►|| para activarla.

Nota!

Es posible que algunas funciones no estén disponibles o activas en su máquina.

Pausa

Se puede pausar un programa en curso.

Selecione PAUSA y actívela.

En algunas secadoras es posible pausar el programa directamente pulsando ►|| .

Al pulsar de nuevo ►|| , el programa continúa.

Finalizar un programa

Se puede finalizar un programa después del arranque.

Selecione TERMINAR PROG y actívelo.

Si pulsa ►|| , el programa finaliza.

Estado

Selecione MENÚ DE ESTADO y actívelo.

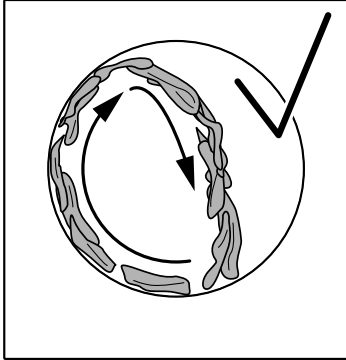
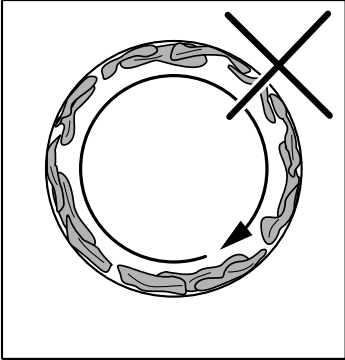
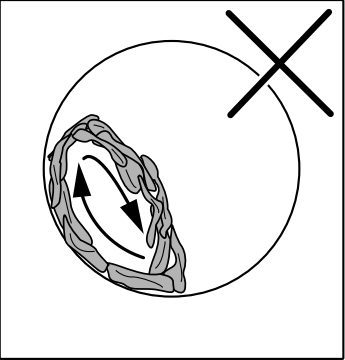
El menú de estado muestra la temperatura del aire de entrada, la temperatura del aire de salida, el equilibrio de humedad (MB, Moisture Balance) y si el calentamiento del equipo está activado o desactivado.

Cambio de la velocidad del tambor (solo en equipos DSC)

Selecione CAMBIAR VELOCIDAD TAMBOR y actívela.

Cambie la velocidad del tambor con las flechas de arriba y abajo y pulse ►|| para activarla.

Use la tabla siguiente como guía para fijar la velocidad óptima del tambor.

Velocidad óptima del tambor	Velocidad excesiva del tambor	Velocidad insuficiente del tambor
		

La tabla de velocidad óptima del tambor es una recomendación general. La velocidad óptima del tambor y la distribución de la carga en él pueden variar en función del tipo de carga y del proceso de secado, por lo que la tabla debe considerarse como una recomendación general de distribución de la carga.

4.4 Fin del programa

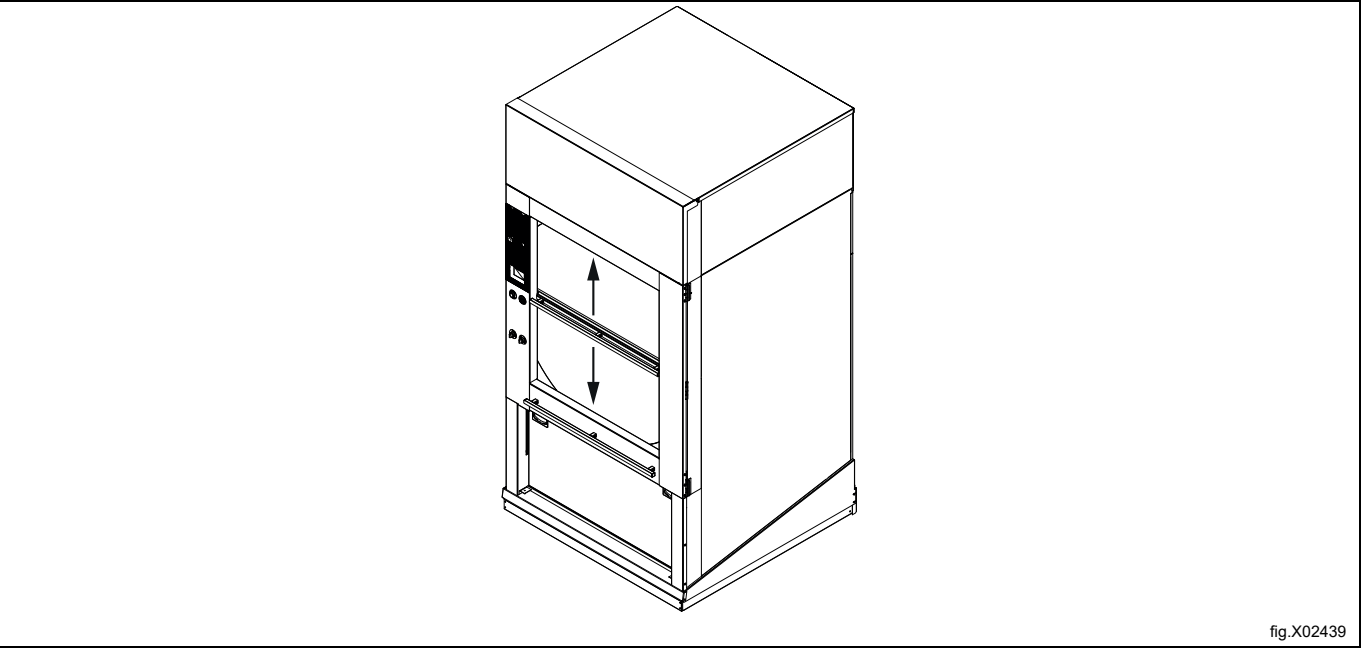
Nota!

A fin de obtener el mejor resultado posible del secado es importante que la máquina se vacíe lo antes posible una vez concluido el programa.

Si la máquina no se vacía cuando finaliza el programa, el tambor seguirá girando a cortos intervalos a fin de evitar que se arruguen las prendas.

4.4.1 Inclinación de la máquina para facilitar la descarga

Cuando el programa haya terminado, abra la puerta deslizante.



Comience la inclinación girando el botón completamente hasta la posición correcta. La máquina comenzará a inclinarse hacia delante y será más fácil descargarla.

	Mando de inclinación Utilice el mando para inclinar el equipo mientras lo carga o descarga. Gire el mando a la derecha para inclinar el equipo hacia delante o a la izquierda para devolverlo a la posición vertical. El interruptor debe situarse en la posición izquierda para poder iniciar un programa de secado. La inclinación se puede detener colocando el mando en la posición central.
--	--

4.4.2 Rotación del tambor durante la descarga

Para hacer girar el tambor durante la descarga, empuje y gire los botones de rotación al mismo tiempo.

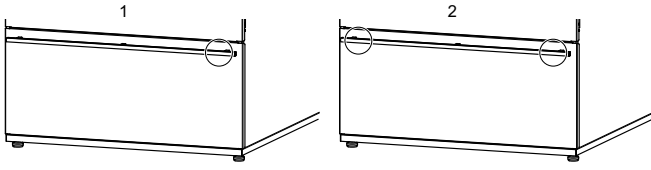
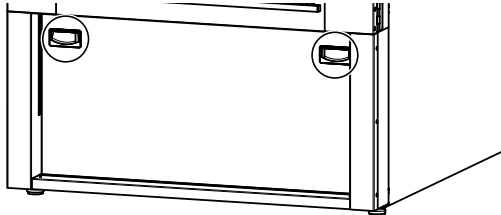
	Botón de rotación del tambor Pulse el botón al mismo tiempo que utiliza el mando de rotación del tambor.		Mando de rotación del tambor Gire el mando a izquierda o derecha para hacer girar el tambor mientras vacía el equipo. Por razones de seguridad, el botón de rotación del tambor se debe pulsar al mismo tiempo.
--	---	--	---

Nota!
La rotación del tambor durante la descarga de la máquina debe ser realizada por una sola persona.
 Cuando haya descargado el equipo, vuelva a girar el mando de inclinación a la posición izquierda.

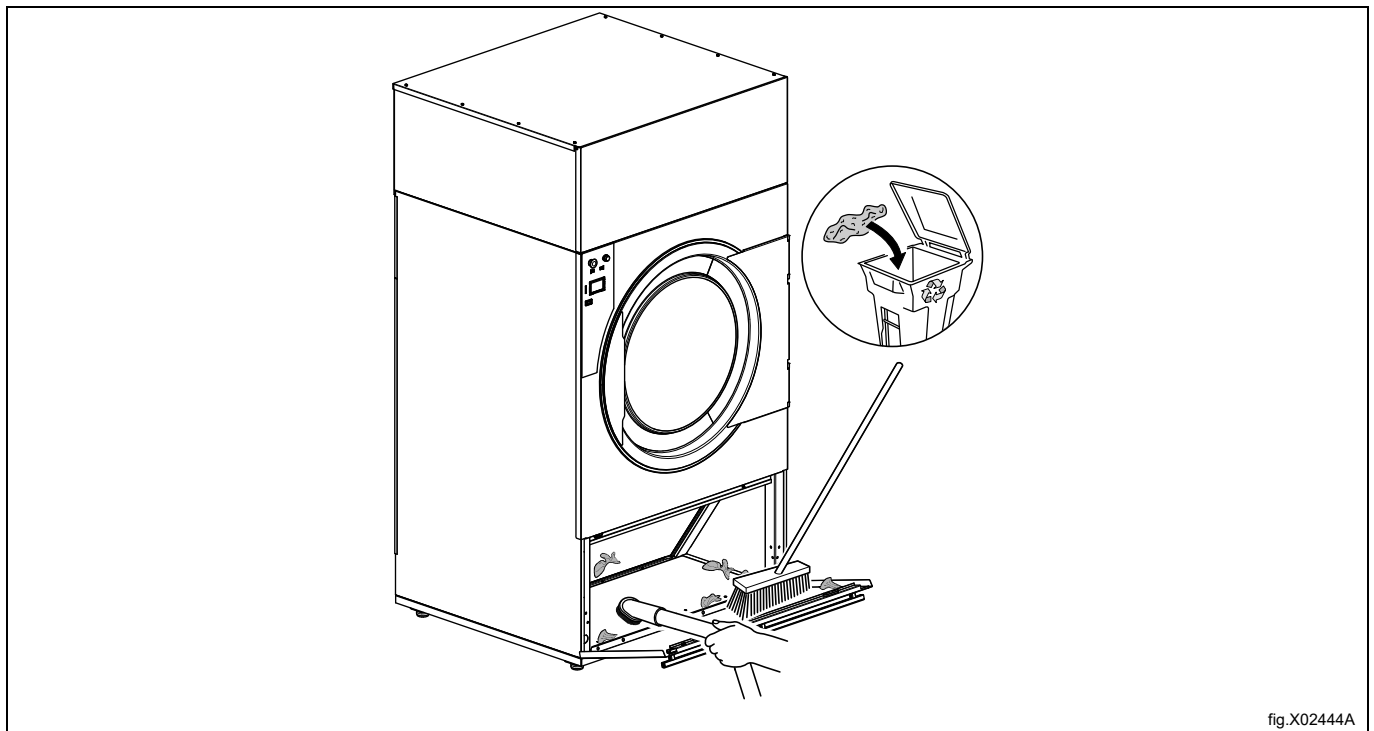
4.4.3 Limpieza del compartimento del filtro

Compruebe el compartimento del filtro. Límpiela, en caso necesario.

No es necesario retirar el filtro de pelusas para limpiarlo. El sistema de aire del equipo garantiza que las pelusas y el polvo se asientan automáticamente en el fondo del compartimento del filtro.

Equipos estándar	Equipo con puerta corrediza
Para abrir la puerta del filtro, coloque una mano en el borde o extremo de la barandilla (cerca del imán que sujeta la puerta) y tire de la puerta hasta separarla del imán. A continuación, utilice las dos manos para abrir la puerta de filtro por completo. También es posible extraer la puerta del filtro por completo. Retire el cable fijado a la protección de los dedos y tire de la puerta hacia arriba.	Coloque las dos manos como se indica en la ilustración para abrir la puerta del filtro. También es posible extraer la puerta del filtro por completo. Retire el cable fijado a la protección de los dedos y tire de la puerta hacia arriba.
	

Utilice un cepillo con mango largo o una aspiradora para eliminar las pelusas y el polvo. En la ilustración se muestra un equipo estándar como ejemplo.



5 Códigos de error

Cualquier defecto del programa o de la máquina viene indicado mediante un código de error en la pantalla.

Algunos de los códigos de error siguientes pueden resolverse fácilmente sin necesidad de ponerse en contacto con el personal de mantenimiento.

Código de error	Texto	Causa / Acción
12:11	DRYING ERROR WITH MB PROGRAM	El sistema MB (moisture balance, equilibrio de humedad) del equipo indica si la ropa no se ha secado lo suficiente con el tiempo máximo de secado. Compruebe que el equipo no esté sobrecargado. Compruebe el ajuste del parámetro de tiempo máximo de secado. Compruebe si hay fusibles fundidos en el suministro eléctrico de la red o si el suministro de vapor o de gas es suficiente, y si la válvula está abierta.
12:18	REDISTRIBUCION DE LA CARGA NECESARIA	La máquina indica que la carga está bloqueando el flujo de aire. Vuelva a distribuir la carga. Reinicie la máquina para eliminar el mensaje de error.
20:1	TERMICO – TAMBOR MOTOR	La máquina indica que el motor del tambor está sobrecalentado. Espere 30 minutos para que se enfríe el motor. Pulse ► para eliminar el mensaje de error.
30:1	TERMICO – MOTOR VENTILADOR	La máquina indica que el motor del ventilador está sobrecalentado. Espere 30 minutos para que se enfríe el motor. Pulse ► para eliminar el mensaje de error.

Para consultar otros códigos de error o códigos de error repetidos, desconecte la corriente durante 30 segundos. Si el código de error reaparece, póngase en contacto con el personal de mantenimiento autorizado.

6 Mantenimiento

6.1 Información general

El propietario de la máquina / lavandería debe realizar las tareas de mantenimiento periódicamente.

Nota!

La falta de mantenimiento puede deteriorar el funcionamiento de la máquina y estropear los componentes.

6.2 Es el momento de realizar el mantenimiento

Cuando aparezca en la pantalla el mensaje **TIEMPO PARA MANTENIMIENTO**, póngase en contacto con el propietario de la máquina o de la lavandería para que realice las tareas de mantenimiento (en su caso, se mostrará un número de teléfono y/o una etiqueta).

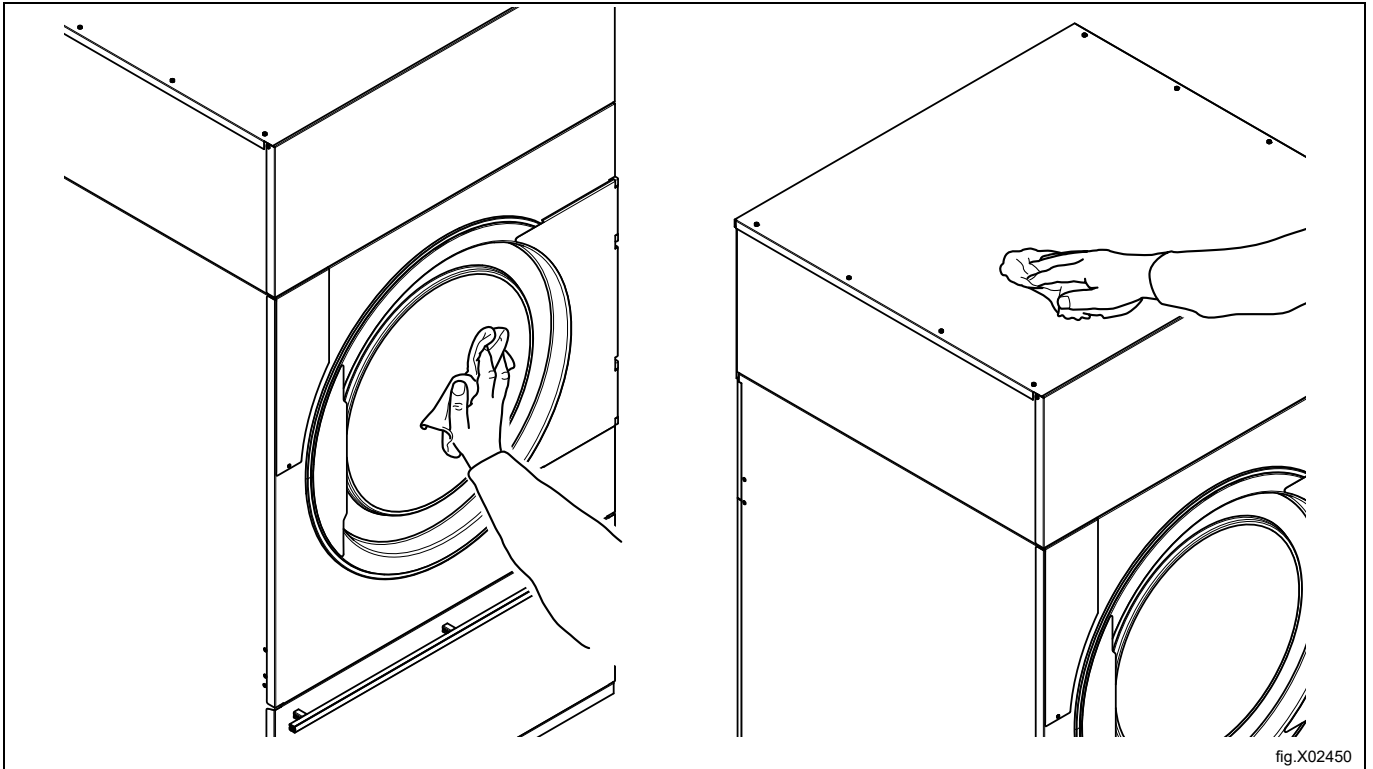
Mientras tanto, podrá seguir utilizando la máquina. Sin embargo, el mensaje seguirá mostrándose hasta que se realice el mantenimiento.

El mensaje desaparecerá tras unos 30 segundos o si pulsa el botón de arranque cualquier otro botón.

6.3 Diariamente

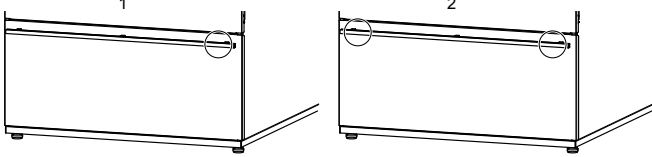
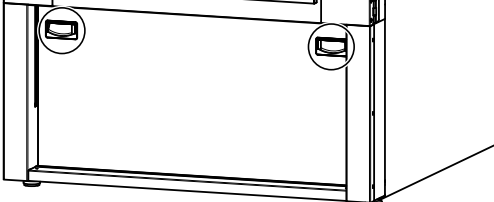
Compruebe que la máquina no funciona con la puerta o la puerta del filtro abiertas; de ser así, no la utilice hasta que se haya reparado.

Limpie la puerta, el cristal de la puerta y la junta así como las demás piezas exteriores.



Compruebe el compartimento del filtro. Límpiela, en caso necesario.

No es necesario retirar el filtro de pelusas para limpiarlo. El sistema de aire del equipo garantiza que las pelusas y el polvo se asientan automáticamente en el fondo del compartimento del filtro.

Equipos estándar	Equipo con puerta corrediza
Para abrir la puerta del filtro, coloque una mano en el borde o extremo de la barandilla (cerca del imán que sujeta la puerta) y tire de la puerta hasta separarla del imán. A continuación, utilice las dos manos para abrir la puerta de filtro por completo. También es posible extraer la puerta del filtro por completo. Retire el cable fijado a la protección de los dedos y tire de la puerta hacia arriba.	Coloque las dos manos como se indica en la ilustración para abrir la puerta del filtro. También es posible extraer la puerta del filtro por completo. Retire el cable fijado a la protección de los dedos y tire de la puerta hacia arriba.
	

Utilice un cepillo con mango largo o una aspiradora para eliminar las pelusas y el polvo.

Compruebe que el filtro de pelusas no está roto. Sustitúyalas en caso necesario.

Limpie con un aspirador el interruptor de la puerta del filtro (A).

En la ilustración se muestra un equipo estándar como ejemplo.

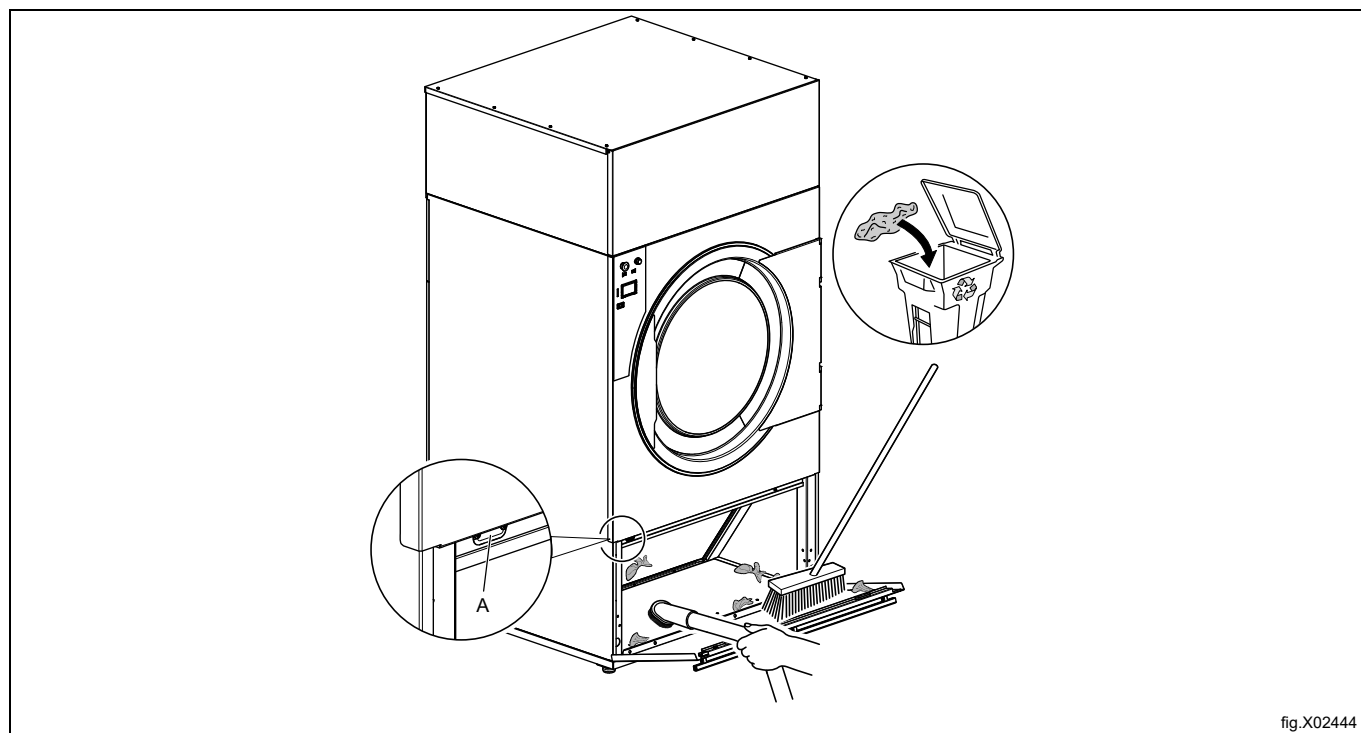


fig.X02444



Quite la pelusa y el polvo que se acumulen cerca de la máquina.



En equipos con puerta corrediza

Compruebe el embalaje de la puerta (B) y límpielo si es necesario (utilice un paño húmedo).

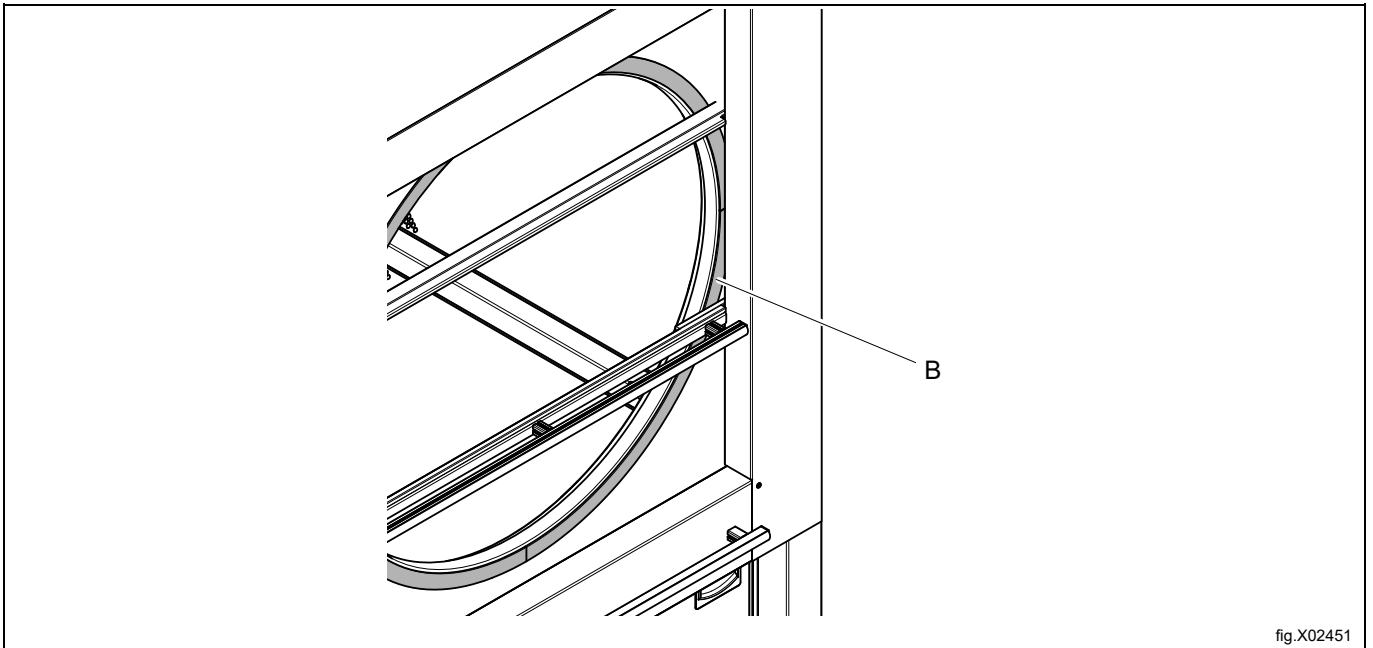


fig.X02451

6.4 Equipos con equilibrio de humedad (MB)

Seque y limpie con regularidad el tambor y salientes con ácido cítrico (*Acidum citricum*). Si quedan restos de jabón o suavizante, se recomienda utilizar también una esponja gruesa.

La falta de limpieza puede afectar al funcionamiento del equilibrio de humedad. Esto podría ocasionar mayor carga de humedad de la necesaria al finalizar el programa.

6.5 El personal de mantenimiento cualificado debe llevar a cabo el mantenimiento.

Recurra a personal de mantenimiento cualificado para realizar el mantenimiento siguiente:

Una vez al mes:

- Máquinas de calentamiento por vapor: Limpie el filtro que hay delante del calorífero de vapor.
- Equipos con puerta corrediza: limpie los paneles de puerta corrediza.

Después de tres meses, cada tres o seis meses:

- Limpie el ventilador, el conducto de salida y la entrada de aire fresco al recinto.

Después de 1600 horas de funcionamiento o una vez al año, lo que suceda primero:

- En equipos con equilibrio de humedad: Limpie la superficie deslizante del colector de grafito del equilibrio de humedad.

Compruebe el funcionamiento de RMC mediante el modo de servicio ==> introducción de contraseña ==> prueba de funcionamiento ==> mostrar entradas ==> RMC.

Valor de RMC sin carga = 0 %

Valor de RMC de 100 kΩ entre el elevador y el tambor = aprox. 24% (la colocación de la mano en el elevador sobre el tambor provocará un valor aproximado de 20% del RMC).

Valor de RMC con cortocircuito en el sistema (sin carga) = 50%.

- Limpie la junta de la puerta
- Limpieza de la unidad del componente
- Limpieza de la zona de alrededor del tambor.
- Limpie los motores y la rueda del ventilador.
- Compruebe los rodillos de soporte.
- Comprobación de la tensión de la correa

Respecto a repuestos originales, consulte al distribuidor local autorizado.

7 Información sobre la eliminación

7.1 Eliminación del aparato al final de su vida útil

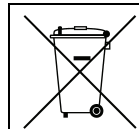
Antes de eliminar la máquina, se recomienda inspeccionarla atentamente y comprobar que no haya partes de la estructura que puedan ceder o romperse durante el desguace.

Las piezas de la máquina se deben desechar de manera diferenciada, en función de sus distintas características (por ej., metales, aceites, grasas, plástico, goma, etc.).

El desguace debe llevarse a cabo de conformidad con la legislación vigente en cada país.

En general, el aparato debe trasladarse a un centro de recogida o desguace especializado.

Desmantele el aparato agrupando los componentes en función de sus características químicas. Tenga en cuenta que el compresor contiene aceite lubricante y líquido refrigerante que se pueden reciclar, y que los componentes del frigorífico y de la bomba calorífica están clasificados como residuos especiales asimilables a urbanos.



La presencia de este símbolo en el producto indica que no puede recibir el mismo tratamiento que los residuos domésticos, sino que debe desecharse correctamente para evitar cualquier consecuencia negativa para el medio ambiente y la salud. Para más información sobre el reciclaje de este producto, contacte con el representante o el distribuidor local, el Servicio de atención al cliente o el organismo local encargado de la eliminación de residuos.

Nota!

Es necesario destruir la marca, el manual y el resto de documentos inherentes a la máquina durante su desguace.

7.2 Eliminación del embalaje

El embalaje debe eliminarse de conformidad con las normas vigentes en el país donde se utiliza el equipo. Todos los materiales utilizados para el embalaje son respetuosos con el medio ambiente.

Se pueden conservar, reciclar o quemar sin peligro en una planta incineradora. Las piezas de plástico reciclables están marcadas como en los ejemplos siguientes.

	Polietileno: • Embalaje exterior • Bolsa con instrucciones
	Polipropileno: • Bridas
	Espuma de poliestireno: • Protecciones de esquinas



Electrolux Professional AB
341 80 Ljungby, Sweden

Share more of our thinking at www.wascomat.com